

# K O N T R A K T

uzavretý medzi

**Ministerstvom pôdohospodárstva Slovenskej republiky**

a

**Technickým a skúšobným ústavom pôdohospodárskym v Rovinke**

na riešenie úloh technickej politiky v poľnohospodárstve v roku 2009

Číslo u zadávateľa: 01/2009-500

Číslo u riešiteľa: 50/2008/636

## I.

### ÚČASTNÍCI KONTRAKTU

Zadávateľ: Ministerstvo pôdohospodárstva SR.

Sídlo: Dobrovičova 12, 812 66 Bratislava

Štatutárny zástupca: Ing. Stanislav Becík, PhD., minister

Osoba poverená k jednaniu: Ing. Jana Vargová, PhD., riaditeľka  
odboru rastlinných komodít

a

Riešiteľ: Technický a skúšobný ústav pôdohospodársky, SKTC-106

Sídlo: 900 41 Rovinka

Štatutárny zástupca: Ing. František Zacharda, CSc., poverený riaditeľ

Bankové spojenie: Štátna pokladnica

Číslo účtu: 7000078176/8180

IČO: 31827951

## II.

### TRVANIE KONTRAKTU

Kontrakt sa uzatvára na obdobie od 1. januára 2009 do 31. decembra 2009.

### **III. PLATOBNÉ PODMIENKY**

1. Objem prostriedkov na riešenie úloh kontraktu sa stanovuje na základe rozpočtu Ministerstva pôdohospodárstva SR na rok 2009, schváleného vládou a parlamentom SR.
2. Celková hodnota prác je stanovená vo výške 319 200 EUR
3. Vzhľadom na výskumno-vývojový charakter úloh kontraktu sa kalkulácia práce riešiteľa určuje v človeko-mesiacoch (čm).
4. Cena práce riešiteľa za človeko-mesiac v roku 2009 sa stanovuje na 1825,- EUR/čm. Kalkulácia ceny človeko-mesiaca vychádza z nákladov riešiteľa, ktoré zahŕňajú priamu mzdu na pracovníka, ostatné priame náklady a režijné náklady ústavu podľa kalkulačného vzorca.
5. Zadávatel' si vyhradzuje právo znížiť sumu uvedenú v čl. III. odst. 2, do výšky 10 %, ktorá predstavuje rezervu zadávateľa, ktorú môže použiť na pokrytie zníženia sumy rozpočtovanej vládou v dôsledku regulačných opatrení.
6. V prípade ak zníženie sumy uvedenej v čl. III., odst. 2, bude nižšie ako 5 % dohodnutej ceny práce na dobu trvania kontraktu, riešiteľ bude riešiť úlohy bez zmeny plánu. Ak bude zníženie sumy vyššie ako 5 %, účastnícke strany vypracujú dodatok ku kontraktu pozmeňujúci rozsah činnosti stanovený v čl. IV. kontraktu.
7. Zadávatel' sa zaväzuje poskytnúť riešiteľovi pravidelné mesačné (štvrt'ročné) zálohy vo výške 1/12 (1/4) celkového ročného objemu prostriedkov, stanoveného v čl. III. odst. 2, upraveného podľa čl. III. odst. 5, kontraktu.

### **IV. PREDMET ČINNOSTI**

1. Predmet činnosti riešiteľa na dobu trvania kontraktu vychádza zo zámerov zadávateľa v oblasti technickej politiky na obdobie do konca roku 2009 v nasledovných problémoch:

Plánovaná kapacita  
na rok 2009 v čm.

1) Využitie poľnohospodárskej biomasy na energetické účely, podľa prílohy č. 1 ku kontraktu č.	96,4
2) Analýza stavu používanej techniky v poľnohospodárstve SR a dopady vplyvu opotrebovanosti vybraných druhov strojov na výrobné náklady, podľa prílohy č. 2 ku kontraktu č.	36,7
3) Plnenie požiadaviek zákona o rastlinolekárskej starostlivosti , podľa prílohy č. 3 ku kontraktu č.	27,3
4) Príprava koncepčných, strategických a legislatívnych pokladov k problematike techniky a mechanizácie, dopravy, bezpečnosti, hygieny a životného prostredia, podľa prílohy č. 4 ku kontraktu č.	14,5

2. Celkový objem kontraktom dohodnutých prác vzhľadom na čl. III, odst. 1  
a 2, predstavuje 174,9 čm.

3. Podrobnejší rozpis jednotlivých úloh je uvedený v prílohách kontraktu,  
kde je uvedené najmä:

- názov úlohy
- pracovník zodpovedný za riešiteľa a jeho podpis
- pracovník zodpovedný za zadávateľa a jeho podpis
- pracoviská podieľajúce sa na riešení úlohy
- finančné prostriedky vyčlenené zo štátneho rozpočtu
- termín riešenia
- funkčná klasifikácia úlohy podľa klasifikácie OSN CDFOG
- stručná anotácia úlohy
- kalkulácia nákladov

## V.

### SPÔSOB A TERMÍN VYHODNOTENIA KONTRAKTU

1. Priebežné hodnotenia plnenia úloh kontraktu sa uskutočnia formou kontrolného dňa raz za štvrťrok, najneskôr do 20. dňa nasledujúceho mesiaca po uplynutí príslušného štvrťroka, za účasti zástupcov zadávateľa a riešiteľa.
2. Dokumentáciu ku kontrolným dňom tvoria protokoly o odovzdaných výsledkoch za kontrolovaný štvrťrok, resp. zápisy z kontrolných dní k jednotlivým úlohám. Na kontrolnom dni sa prerokuje priebeh plnenia jednotlivých úloh a problémy spojené s ich plnením.
3. Plnenie úloh vyplývajúcich z kontraktu sa vyhodnotí po uplynutí doby trvania kontraktu formou kontrolného dňa najneskôr do 20. januára 2010 za účasti zástupcov zadávateľa a zodpovedných riešiteľov.
4. Dokumentácia potrebná k vyhodnoteniu kontraktu bude pozostávať z protokolov o odovzdaní výsledkov riešenia v IV. štvrťroku a zápisov z kontrolných dní za I až III štvrťrok 2009.

## VI.

### PRÁVA A POVINNOSTI ZÚČASTNENÝCH STRÁN

1. Zadávateľ sa zaväzuje:
  - a) zabezpečiť financovanie predmetu činnosti uvedeného v článku IV ods. 2 v celoročnom rozsahu podľa bodu III. kontraktu,
  - b) poskytnúť riešiteľom konzultácie, štatistické údaje, prípadne materiálne a technické prostriedky potrebné k riešeniu úloh a k vykonávaniu činnosti uvedených v bode IV kontraktu v príslušnom protokole,

- c) v termínoch stanovených v protokoloch jednotlivých úloh organizovať preberacie konania a v dohodnutých termínoch vykonať kontrolné dni plnenia všetkých úloh dohodnutých týmto kontraktom a splatných ku koncu príslušného štvrt'roka,
- d) včas informovať riešiteľa o zmenách v zadaní úloh,
- e) pri zverejňovaní výsledkov riešenia stanovených týmto kontraktom dodržiavať autorské práva riešiteľa v zmysle autorského zákona.

2. Zadávatel' má právo:

- a) krátiť objem kontraktom dohodnutého celoročného objemu finančných prostriedkov v rozsahu a termínoch ktoré budú počas trvania kontraktu určené príslušným uznesením vlády SR, v zmysle bodu III.
- b) vykonávať priebežné kontroly plnenia úloh dohodnutých týmto kontraktom,
- c) penalizovať riešiteľa v prípadoch nedodržania termínov plnenia úloh. Spôsob a výška penalizácie sa stanoví na kontrolnom dni,
- d) poskytnúť tretej strane výsledky riešenia úloh zadaných v rámci kontraktu s uvedením TSÚP Rovinka ako riešiteľa a pri zachovaní autorských práv riešiteľov.

3. Riešiteľ sa zaväzuje:

- a) riadne, v požadovanej kvalite a podľa termínov stanovených v protokoloch úloh protokolárne odovzdať dohodnuté výsledky riešenia úloh, resp. vykonať činnosti dohodnuté týmto kontraktom,
- b) dodržať celoročný rozpočet dohodnutý kontraktom a neprekročiť náklady stanovené na riešenie jednotlivých úloh,
- c) predložiť týždeň pred termínom konania kontrolného dňa všetky dohodnuté podklady na rokovanie kontrolného dňa,
- d) včas informovať zadávateľa o problémoch, ktoré sa vyskytli v priebehu riešenia úloh,
- e) zachovať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach, najmä však o informáciách, ktoré vzniknú ako produkt riešenia úloh a nezverejňovať výsledky riešenia zadaných úloh bez súhlasu zadávateľa.

4. Riešiteľ má právo:

- a) bezplatne získať od zadávateľa všetky údaje potrebné na riešenie alebo overenie výsledkov riešenia jednotlivých úloh. Rozsah, termíny a spôsob poskytovania údajov pre jednotlivé úlohy, činnosti alebo služby sa stanoví v protokole,
- b) požadovať od zadávateľa, aby podľa povahy odovzdávanej práce, vytvoril príslušné technické a organizačné podmienky na jej prezentáciu a overenie.

## VII.

### ZVEREJNENIE KONTRAKTU A VEREJNÝ ODPOČET

1. Tento kontrakt zverejnia obidve zúčastnené strany na svojich internetových stránkach do 7 dní od jeho podpisu. Záverečnú správu o plnení kontraktu zverejnia obidve strany na svojich internetových stránkach do 31. januára 2010.
2. Verejný odpočet plnenia úloh kontraktu a zverejnenie finančnej správy sa uskutočnia po vypracovaní a predložení zákonom stanovenej záverečnej správy o hospodárení.

## VIII.

### OSOBITNÉ A ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Riešiteľ nesmie použiť poskytnuté finančné prostriedky na iný účel, ako je stanovené v tomto kontrakte.
2. Výsledky predmetu plnenia kontraktu sú výlučným majetkom štátu a nesmú byť použité na iný ako dohodnutý účel. Poskytnutie výsledkov riešenia tretím osobám je možné iba so súhlasom zadávateľa.
3. Výsledky riešenia, ktoré vznikli ako nové sa riadia ustanoveniami autorského zákona, príp. zmenami a doplnkami.
4. Za vady zistené pri realizácii plne zodpovedá riešiteľ a je povinný ich odstrániť na vlastné náklady.
5. Zmeny a doplnky k tomuto kontraktu je možné vykonať len formou písomných dodatkov podpísaných obidvomi zúčastnenými stranami.

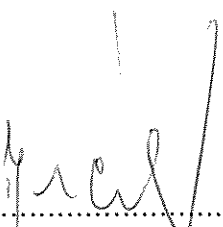
6. Kontrakt sa vyhotovuje v 4 exemplároch, z ktorých každá zúčastnená strana obdrží 2 exempláre.
7. Kontrakt nadobúda platnosť dňom podpisu oboch zúčastnených strán.

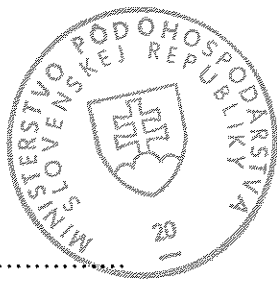
V Bratislave dňa 31.12.2008 .....

V Rovinke dňa 31.12.2008 .....

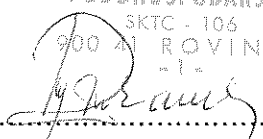
Ing. Stanislav Becík, PhD.

Ing. František Zacharda, CSc.

  
.....



za zadávateľa (podpis, pečiatka)

  
.....

TECHNICKÝ A SÁRSOBENÝ ÚSTAV  
PŔOHOŠODÁRSKY  
SKTC - 106  
900 M ROVINKA

za riešiteľa (podpis, pečiatka)